

ТРИБУНА

№1

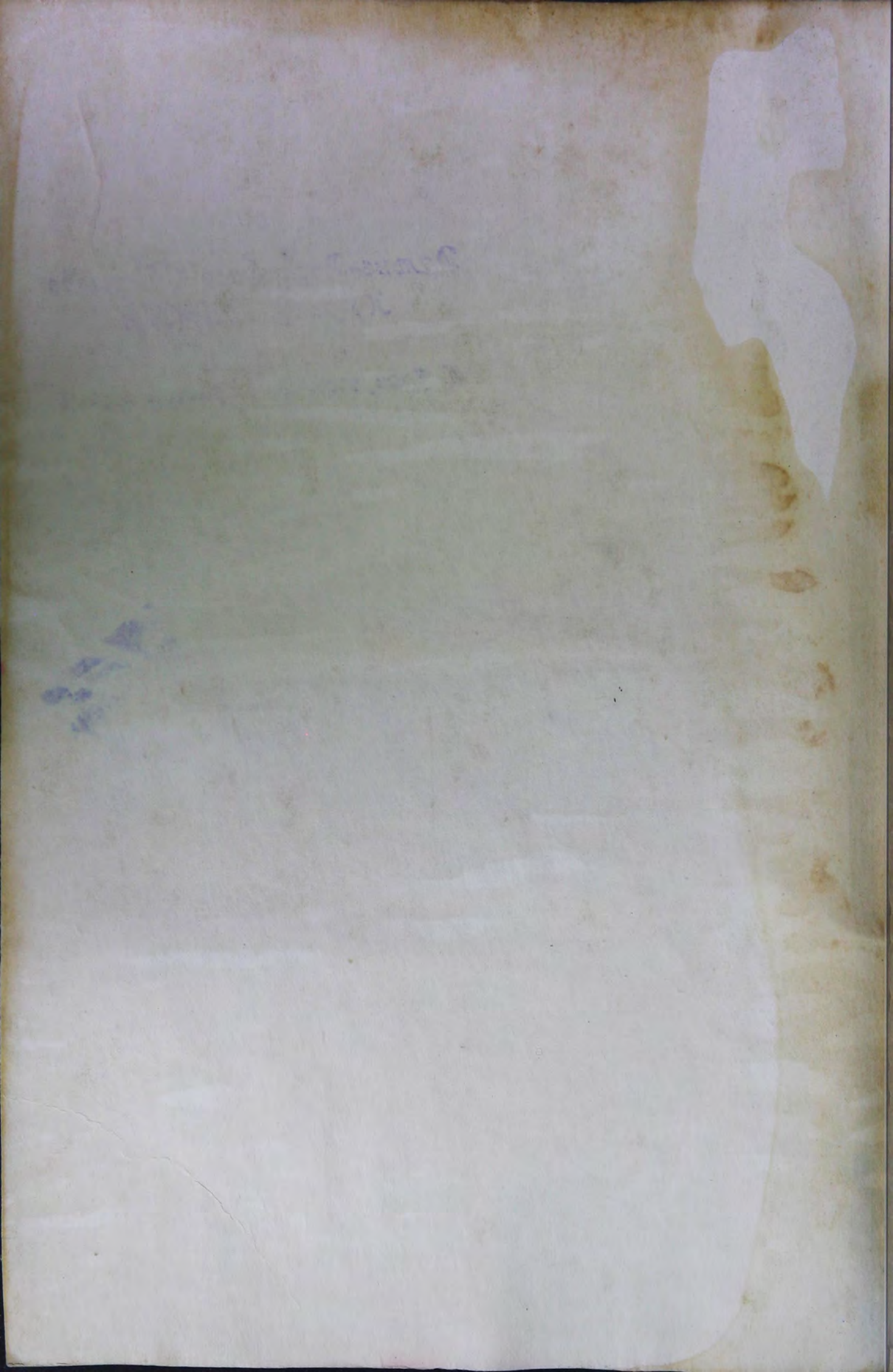
1930 г.



ПРОД
БНР...
КА... АН

Д... АН
КА... АН
БН... АН

БИ... АН
КА... АН



Т Р И Б У Н А О Р Г А Н Ц П, У К Р и Б Е Л О З Е Т ' А

ВЫХОДИТ ТРИ РАЗА В МЕСЯЦ

№ 1 (56)

1 января

Москва, 1930 г.

Приветствие тов. Сталину.

Тов. СТАЛИНУ! Лучшему ученику Ленина непоколебимому борцу за единство партии пролетариата, непреклонному борцу за мировую пролетарскую революцию, теоретику и непосредственному руководителю национальной политики партии большевиков, рулевому социалистического строительства, вернейшему другу трудящихся всех наций в день Вашего 50-ти летия наш пламенный привет!

Для нас, озетовцев, ясно, что успешное развитие землеустройства трудящихся евреев возможно только на базе развернутой социалистической реконструкции нашей страны под руководством коммунистической партии и ее ленинского Ц. К.

Ц. П. и Ц. С. ОЗЕТ

Редакция журнала ТРИБУНА.

Важнейшая задача

Истекший хозяйственный год — первый год пятилетнего плана народного хозяйства СССР — закончился с превышением плановых заданий по индустриализации страны и социалистическому переустройству сельского хозяйства.

Такой успех в деле социалистического строительства был достигнут благодаря правильной политической линии, которую коммунистическая партия и советская власть твердо проводили вопреки советам «левых» и правых капитулянтов.

Новый год, второй год пятилетки, ставит перед всей страной новые грандиозные задачи.

Согласно утвержденным СНК и ЦИК'ом контрольных цифр народного

хозяйства СССР на 1929/30 г. валовая продукция промышленности должна в текущем году увеличиться на 32%, а производство средств производства — на 45%. В области сельского хозяйства — посевная площадь должна увеличиться на 10,5%, стадо крупного рогатого скота — на 4,5%. Посевная площадь колхозов должна вырасти с 4,3 миллионов га до 30 миллионов га. Обобщественный сектор сельского хозяйства даст в 1930 году 50% всего товарного хлеба.

Для осуществления намеченного плана, Союзное правительство установило объем капитальных затрат по планируемой промышленности в размере 3.583,8 миллиона рублей, увеличивает

финансирование сельского хозяйства до 3.200 млн. руб. против 1.800 млн. руб. в 1928/29 г., и принимает ряд других мероприятий финансового и организационного характера.

Но для успешного выполнения поставленных заданий потребуются, помимо крупных финансовых ассигнований со стороны государства, также самое активное участие в этом деле широчайших трудовых масс и мобилизация волевых, организационных и финансовых ресурсов самого населения.

Перед массовыми общественными организациями, в том числе и перед Озетом, стоит ответственнейшая задача — двинуть все накопленные ими организационные силы на дело преодоления трудностей, связанных с социалистическим переустройством, и осуществления намеченного на ближайший год плана работ.

Предстоящая весенняя посевная кампания будет иметь решающее значение для успешности выполнения намеченных на текущий год планов по с. х. и исход ее предрешит успехи всего второго года пятилетки по соц. реконструкции сельского хозяйства.

Поэтому все наше внимание должно быть в ближайшее время сосредоточено на тщательной подготовке и проведении весенней кампании.

Учитывая сравнительно высокую техническую базу, на которой развивается еврейское земледелие, а также большой удельный вес в нем коллективных хозяйств, необходимо добиться не только полного осуществления, но и значительного превышения в еврейских деревнях агроминимума и зооминимума, которые намечены по планам для всей страны.

В предстоящую весеннюю кампанию необходимо добиться своевременной подготовки отборного посевного материала и более тщательной обработки ярового клина с целью повышения урожайности и максимального использования под посевы пустующих земель.

Помимо расширения зерновых культур, необходимо также стремиться к увеличению пропашного клина, развитию огородных и технических культур

и усилению кормовых посевов, необходимых для развития животноводства.

Вместе с тем надо стремиться, чтобы посевы в еврейских деревнях были охвачены контракцией на все 100 процентов.

Особое внимание должно быть уделено подготовке и проведению весенней кампании в Биробиджане, где закладываются первые фундаменты нового крупного центра еврейского земледелия. Своевременная заготовка необходимых материалов и инвентаря определит дальнейший успех работ в текущем году по колхозному и совхозному строительству в этом районе больших трудностей и возможностей.

В области колхозного движения среди еврейских крестьян стоят ряд конкретных задач, которые должны быть в ближайшее время, особенно в предстоящую весеннюю кампанию, решены.

Истекший год ознаменовался решительным сдвигом еврейского крестьянства в сторону коллективизации. Этому способствовал пример ранее организованных колхозов, которые, по сравнению с единоличниками, легче перенесли тяжелый недород 1928 г., а также дополнительный завоз тракторов, увеличивший за год вдвое тракторную базу евр. деревень.

По последним приблизительным подсчетам колхозы занимают около 50% всей посевной площади в еврейских деревнях. В некоторых районах степень коллективизации больше 70 и даже 90% всей площади. В районах машинотракторных станций достигнута сплошная коллективизация еврейских поселков.

Необходимо закрепить организационно достижения прошлого года и добиться максимального расширения сети колхозов в районах еврейского земледелия с тем, чтобы в ближайшие годы осуществить сплошную коллективизацию еврейских крестьянских хозяйств.

Существующие колхозы и простейшие производственные кооперативы, особенно машинные товарищества и СОЗ'ы, которые страдают большой неустойчивостью, должны быть переве-

дены на высшую ступень коллективизации. В артелях необходимо добиться усиления обобществленных капиталов, улучшения постановки учета и отчетности и повышения производительности труда. Мелкие колхозы должны быть укрупнены за счет прирезки к ним прилегающих свободных земель и путем слияния рядом существующих коллективов. В тех районах, где еврейские колхозы разбросаны и окружены нееврейским крестьянским населением (в Белоруссии и части Украины) необходимо в интересах рационализации хозяйства стремиться к укрупнению путем концентрации участков или образования национально-смешанных колхозов.

Предстоящая весенняя кампания должна быть использована для того, чтобы укрепить связь с окружающим крестьянским населением и усилить роль колхозов, как центров различных кооперативных начинаний. Для этого необходимо также добиться более тесной связи колхозов с местными кооперативными и колхозными центрами и очистить колхозы от кулацких элементов, местами проникших в их состав. В районах еврейского земледелия ощущается большой недостаток в выдержанных колхозных работниках, знакомых с бытом еврейских крестьян.

В соответствии с постановлением ноябрьского Пленума ЦК ВКП(б), профсоюзные центры приступили к мобилизации 25.000 индустриальных рабочих с целью переброски их на длительную руководящую работу в крупных колхозах и их объединениях.

По предложению Комзета, профсоюзными центрами будут учтены также нужды еврейских колхозов и на помощь им будут командированы десятки еврейских индустриальных рабочих.

Намечается также посылка в еврейские деревни комсомольских ударных бригад. Местные организации должны принять все меры к тому, чтобы рационально использовать эту подмогу в це-

лях укрепления производственной смычки между пролетариатом и крестьянством. Свежий приток организаторов сельскохозяйственного производства должен содействовать оздоровлению и совершенствованию существующих колхозов и более широкому охвату крестьянских хозяйств колхозным движением.

Подготовка к весенней кампании должна проводиться с участием всех бедняцких и середняцких масс деревни. План посевной кампании надо довести до каждого колхоза, до каждой деревни, и подвергнуть детальному обсуждению самих посевицков.

Комсомольские ячейки и партийные работники должны своевременно добиться организации в избах-читальнях бесед и докладов с участием агрономических сил по вопросам, связанным с проведением весенней посевной кампании и коллективизации.

Существующие в деревнях Озет-ячейки, а также Озет-отделения в районах еврейского земледелия должны в этом деле проявить максимум инициативы и в частности, всемерно поощрять организацию социалистического соревнования между отдельными колхозами и целыми деревнями и районами.

Вся работа по подготовке и проведению весенней кампании должна быть организована так, чтобы на деле помочь беднякам и середнякам, помочь колхозам усовершенствовать свои хозяйства и поднять их на высшую социалистическую ступень.

На пути социалистического строительства стоит еще не мало серьезных трудностей. Наша работа наталкивается на бешенное сопротивление классового врага, но, мобилизуя силы рабочих и бедняцко-середняцких масс в борьбе за преодоление встречающихся трудностей, и неуклонно проводя в практической работе генеральную линию партии, мы несомненно добьемся на нашем участке работы крупных успехов в деле строительства социализма.

Ю. Гольде

Нужна максимальная четкость

Работа по землеустройству трудящихся евреев является составной частью всего плана переустройства, соц. реконструкции хозяйства страны. Эта работа строится и подчинена основным законам и директивам партии и правительства. Вся сумма мероприятий, проводимых Комзетом и Озетом, является частью общего плана ликвидации того наследства, которое досталось пролетарскому государству от времен царизма.



Открытие с.с в Вальдгайме (Бироб.)

С каждым годом, по мере усиления материальных ресурсов пролетарского государства, естественно, усиливается и та помощь, которая оказывается делу землеустройства трудящихся евреев.

По своей структуре ОЗЕТ широкая массовая организация, охватывающая трудящихся всех национальностей, ведущая широко развернутую работу по улучшению экономического положения еврейской бедноты на основе неуклонного проведения ленинской линии.

То, что определяет программу работы ОЗЕТа, это стремление всемерно помочь еврейской бедноте города и местечка, перевести их на производительный труд. Мы многократно подчеркивали — наша забота распространяется только на трудовые бедняцкие слои населения. Мы не ставим себе задачу устраивать «весь народ», в том числе и его капиталистические элементы, хотя бы и разоряющиеся.

Буржуазные и мелкобуржуазные элементы еврейской общественности, представители всякого рода националистических течений, разбитые в открытой борьбе с еврейской пролетарской общественностью, не раз пытались использовать ОЗЕТ, как организацию общенациональную, как организацию, призванную стоять на страже интересов «всего народа», т. е. по существу его буржуазных и кулацких элементов.

Наличие внутри Озета элементов, отстаивающих националистические взгляды, стремящихся при постановке ряда практических вопросов отклонить линию Озета, естественно, требовало и требует особой бдительности, четкости в постановке и разрешении всех вопросов нашей работы. Малейшая неясность, нечеткость формулировки, недоговоренность используются во вред пролетарским интересам.

Мы вынуждены констатировать, что пролетарская настороженность отсутствует в работе ряда наших организаций. Мы имеем налицо ряд ошибок, которые выходят за рамки мелких промахов практической работы, а приобретают характер проявления правого уклона на практике, скатываются к националистической постановке ряда проблем.

Решительная, беспощадная борьба против всех случаев извращения линии работы Озета является обязательным условием успеха всей работы. Мы не можем правильно воспитывать десятки тысяч рабочих, находящихся в Озете без того, чтобы на каждом шагу, при разрешении каждого практического вопроса не проводить резкую грань между линией пролетарской общественности и теми взглядами и настроениями, которые вносят и пытаются отстаивать националистические элементы. Только в постоянной борьбе с ними, в решительном разоблачении антипролетарского характера их предложений, мы обеспечим выдержанность работы Озета, четкость ее.

С этой точки зрения особого внимания заслуживают следующие факты: 1. постановление фракции Белорусского

Озета о ряде ошибок, допущенных в решениях с'езда Озет; 2. история с письмом тов. Брегмана о возможности и допустимости землеустройства бывших крупных торговцев; и 3. противодействие Омского Озета чистке колхозов от социально чуждых элементов*).

Все эти три факта связаны между собой. Их не следует рассматривать изолированно. — Они сигнализируют о наличии правоуклонистской практики в работе отдельных организаций Озета, в основу которой кладется принцип обслуживания всех евреев вместо того, чтобы все время делать ударение на обслуживание бедноты, трудовых слоев еврейства.

В резолюциях Белорусского с'езда Озета мы находим ряд формулировок, рассматривающих еврейское население, как нечто целое. Намечаемые в них мероприятия исходят из необходимости помочь всему населению. Резолюция о хозяйственном устройстве местечек неоднократно повторяет формулировку о необходимости привлечения к производительному труду всего населения.

Анализируя процессы, происходящие в городе и в местечке, в связи с социалистическим наступлением, с'езд опять таки подчеркнул, что происходит вытеснение новых слоев еврейского населения из ранее занимаемых ими экономических позиций, основным занятием которых был непродуцируемый труд (торговля, посредничество). Вслед за этой формулировкой идет формулировка о необходимости «наделения евреев землей». Логически отсюда следовало, (да так это и поняли местные работники), что берется ориентация на обслуживание всех групп еврейства, в том числе и бывших крупных торговцев.

Фракция Белорусского Озета совершенно правильно подчеркивает, что у определенной части Озетовского актива значительно ослабло классовое чутье, что часть актива и, в особенности, агрономов, рассматривает землеустройство трудящихся евреев не как мероприятие социалистического переустройства хозяйства, а только как национальное дело.

* Постановление Ц. П. Озет по этому вопросу помещено в «Трибуне» № 24 за 1929 г.

Письмо тов. Брегмана, по сути дела, шло по тому же пути. Не будучи на то уполномочен, по своей собственной инициативе, он дал принципиальный ответ совершенно недопустимого свойства о допустимости наделения землей бывших крупных торговцев.

Руководители Омского Озета пошли дальше; они решили до конца драться за сохранение внутри колхозов спекулянтов-торговцев и вступили по этому вопросу в конфликт с центральным правлением Озета и местной колхозсекцией.

Три указанных факта со всей очевидностью подчеркивают реальность проявления правого уклона в работе отдельных организаций Озета. Совершенно права фракция Белорусского Озета, требующая, чтобы озетовская работа была теперь проверена в первую очередь и раньше всего с точки зрения осуществления общепартийных директив, чтобы в работе Озета была значительно усилена самокритика, велась бы более решительная и последовательная борьба со всеми отклонениями от директив партии, касающихся на первый взгляд даже не особенно крупных вопросов.

Надо со всей решительностью подчеркнуть и напомнить всем работникам Озета, в том числе и тем из них, которые до сих пор хотят рассматривать Озет, как какую-то «особую» организацию, строящую свою работу на иных, по сравнению с другими общественными организациями, принципах, что для Озета существует только одна директива — это директива ленинской партии. Всякая попытка отклонить озетовскую работу от общесоциалистического пути, внести в нее элементы национализма, общенациональных интересов в понимании бывших и сущих сионистов встретит решительный отпор со стороны озетовского руководства и самых широких масс рабочих всех национальностей, организованных в Озете.

Максимум четкости и выдержанности в практической линии работы и решительная борьба против проявлений правоуклонистской идеологии и правого уклона на практике являются сейчас важнейшей задачей всех местных организаций Озета.

Я. Левин

Выписка из протокола заседания президиума ЦП ОЗЕТ'а от 11 декабря 1929 г.

Слушали:

Информацию тов. Левина о корреспонденции тов. Лозовского в газ. «Эмес» от 3/XII, где сообщается, что Центральное правление на запрос Севастопольского Озета дало указание о принципиальной допустимости переселения на землю бывших крупных торговцев, и о том, что выяснилось, что на запрос Севастопольского Озета о допустимости переселения на землю бывшего крупного торговца, впавшего в крайнюю бедность и имеющего двух сыновей чернорабочих, тов. Брегман, без согласования с президиумом Ц. П., дал 8/IV—29 год письменный ответ, противоречащий проводимой Озетом политике ориентации на бедноту.

Заявление тов. Брегмана, признающего свою ошибку, заключающуюся в

том, что ответ по специальному случаю был дан им в форме общей директивы, по существу неправильной, а по форме, выходящей за пределы имевшихся у него полномочий, и считающего необходимым в виду этой ошибки просить об освобождении его от обязанностей заместителя ответственного секретаря Центрального Правления Озета.

П о с т а н о в и л и:

Считать ответ тов. Брегмана («принципиально переселение деклассированного сейчас, в прошлом крупного торговца, допустимо») несоответствующим проводимой Озетом линии, политической ошибкой и освободить тов. Брегмана от обязанностей заместителя ответственного секретаря Ц. П. О.

Выступления тт. Диманштейна, Бейлина и Кателя на второй сессии ЦИК'а СССР

На 2-й сессии Всесоюзного центрального Исполнительного Комитета тт. Диманштейн, Бейлин и Катель выступили по вопросу продуктивизации еврейской бедноты. Тов. Диманштейн говорил об общем положении национальностей в СССР. Тов. Бейлин свое выступление посвятил вопросу оздоровления еврейского местечка, тов. Катель коснулся контрольных цифр Госплана в связи с работой в Биробиджане.

Из речи тов. Диманштейна

В нашем Союзе мы сталкиваемся с некоторыми затруднениями в отношении ликвидации остатков национальной политики старого режима, применявшейся им к еврейскому населению. Как известно еврейское население при царизме угнеталось, жило в исключительно тяжелых политических и экономических условиях. После Октябрьской революции мы политическое бесправие легко ликвидировали, но при наших эко-

номических затруднениях мы не могли помочь колоссальному количеству еврейской бедноты подняться экономически и начать здоровую продуктивную жизнь. В связи с отмиранием мелкой торговли, еврейской бедноте приходится увеличивать ряды безработных.

Советская власть принимает меры для улучшения положения еврейской бедноты. Организован Комвет, существует Озет и т. д. Имеется около двухсот тысяч евреев, которые занимаются с.-х. трудом. Это большое достижение. Часть еврейской молодежи поступает на фабрики и заводы. Однако, нужда колоссальна. Сейчас для еврейского населения выделен большой район на Дальнем Востоке — Биробиджан. В этом сплошном переселенческом районе можно будет организовать новое хозяйство на коллективных основах. Однако, правительство предоставляет на это дело небольшие средства между тем, как стремление еврейской

бедноты перейти к продуктивному труду чрезвычайно велико.

В пятилетнем плане, а также в бюджетах каждого года должны быть предусмотрены специальные суммы на дело продуктивизации еврейской бедноты. Это также в интересах СССР, потому что трудящиеся евреи вовлекают новые земельные массивы в социалистическое строительство.

Речь тов. Бейлина

Грандиозный темп и размах социалистического строительства ставит перед нами задачу разрешения ряда вопросов, связанных с местечковой проблемой. Мы быстрым темпом развиваем нашу промышленность и расширяем государственную торговлю и кооперацию. Это все области, которые неминуемо должны вытолкнуть мелкого посредника, который еще сохранился и занимается мелкой торговлей в городе и местечке. Этот мелкий посредник вынужден будет навсегда отказаться от своей деятельности т. к. посредничество при колоссальном темпе нашего социалистического строительства существовать больше не может. Поэтому должны быть приняты соответствующие меры для того, чтобы вовлечь бедняцкое и трудящееся население местечек в производство. В этой области имеются у нас крупные достижения.

Особенно большую работу Советская власть провела в отношении устройства еврейского трудового населения. Еврейская беднота городов и местечек бывшей черты оседлости освоила громадные пространства пустующих земель. Они обрабатывают в разных районах Белоруссии, Украины, Крыма, Биробиджана и др. триста тысяч гектаров земли.

У нас имеется также значительное количество бедняцкого местечкового населения, вовлеченного в промышленность, на фабрики, заводы и в кустарные промысла. Но этого мало в сравнении с существующей нуждой. При рассмотрении бюджета следует констатировать, что, хотя в этом году ассигновано больше средств, чем в прошлом, тем не менее это недостаточно по сравнению с потребностями землеустрои-

тельной работы. Эта работа неминуемо будет отставать от общего темпа нашего строительства. Здесь неминуемо будут созданы «ножницы». Я хочу на этом заострить внимание потому, что нужда здесь колоссальная.

В Биробиджане еврейскому населению предоставлено 4 миллиона га земли. Работу в этом районе придется вести лишь



На фабрике „Октябрь“ Миншвея. Занройщик

средствами государства. Я считаю, что сумма в 4 мил., которая ассигнована на Биробиджан ничтожна. Необходимо работу в Биробиджане ускорить. Тов. Чуцкаев пред. бюджетной комиссии хорошо знаком с работой в Биробиджане — он был за передачу еврейскому населению этой территории. Я поэтому считаю, что тов. Чуцкаев, как председатель бюджетной комиссии, должен сделать все возможное для увеличения ассигновки потому, что этот вопрос государственного значения, вопрос национальной политики. Необходимо предусмотреть усиление работы в области вовлечения еврейского бедняцкого трудящегося населения в земледелие, индустрию и кустарную промышленность.

Выступление тов. Кателя

Тов. Катель в своей речи коснулся местечковой проблемы в левобережной Украине. Здесь положение еще очень тяжелое несмотря на большие достижения по вовлечению еврейской бедноты в производство. К сожалению, Союзное правительство лишь в ноябре приняло решение о проведении ряда мероприятий по улучшению экономического положения еврейских масс. Мероприятия, которые были приняты лишь в ноябре не нашли своего отражения в хозяйственном плане сейчас утверждаемом.

Необходимо, чтобы сессия своим решением обязала правительство, чтобы все намеченные мероприятия осуществлялись в текущем году и чтобы они со-

ответственно финансировались за счет государственных денежных резервов.

Для Украины и Белоруссии лишь в этом году выделены специальные ассигновки для экономически отсталых районов. Но в то время, как Госплан СССР признает, что на указанные нужды требуется не менее 13—15 миллионов рублей, все же ассигнуется лишь 6 мил. рублей. Понятно, что такая сумма лишь немного продвинет разрешение этих задач. Сессия должна заострить внимание на вопросах развития и улучшения работы в Биробиджане и указать, что задача вовлечения еврейского бедняцкого трудящегося населения из местечек в производство, в новое строительство и в обобщественное земледелие должна стать директивой для всех наших местных органов.

Некоторые итоги планового земельного устройства трудящихся евреев

В 1929 году исполнилось пять лет работы КОМЗЕТ'а по плановому земельному устройству трудящихся евреев на отведенных специально для этой цели земельных массивах.

За этот период времени КОМЗЕТ'ом, при участии земельных органов, ОЗЕТ'а и заграничных еврейских организаций (ЕКО, ОРТ, Агро-Джойнт и ИКОР), проделана большая работа в деле оздоровления экономики еврейских трудящихся.

1. Территория

За время плановой работы КОМЗЕТ'а для земельного устройства трудящихся евреев выделены более или менее сплошными массивами (кроме Биробиджана, о котором речь ниже) следующие земельные площади:

ских трудящихся.

1. В УССР 184.087,07 га
2. В Крым. АССР 227.965,45 га
3. В БССР 28.492,00 га
4. В РСФСР 24.805,00 га
5. В Узбекистане 1.640,00 га
6. В Азербайджане 1.725,00 га

Итого 468.714,52 га

В УССР отведенные земли расположены в южных степных округах (Херсонский, Криворожский, Запорожский Мариупольский, Мелитопольский и Одесский); в Крыму—в Северных степных районах (Джанкойский, Евпаторийский и частично Керченский, Карасубазарский, Симферопольский и Феодосийский); в БССР отведенные земли разбросаны мелкими кусками во всех округах; в РСФСР — в Западной области, на Сев. Кавказе (горские евреи) и в ДагАССР (тоже горские евреи).

2. Контингенты

По имеющимся данным число семей переселенцев трудящихся евреев в той или иной степени прижившихся на перечисленных выше земельных фондах представляется в следующем виде:

РАЙОНЫ	Число семей		Всего
	До 1929 года	В 1929 году ¹⁾	
1. УССР	8880	2108	10988
2. Крым. АССР	3362	700	4062
3. Бел. ССР	2406	1000	3406
4. РСФСР	831	200	1031
5. Узбекистан	401	180	581
6. Азербайджан	141	—	141
Итого	16021	4188	20209

Всего таким образом охвачено КОМЗЕТ'ом (не считая Биробиджана, ДВКрая) свыше 20.000 семей переселенцев и расселенцев трудящихся евреев. Из этого количества на долю переселенцев приходится около 15.000 сем. Выдано КОМЗЕТ'ом за все время в эти районы нарядов (УССР, Крым. АССР) на переселение 24.183 семей. Следовательно, выполнение составляет 64% от выданных нарядов.

¹⁾ По предварительным данным.

3. Средства

За все время работы КОМЗЕТ'а по плановому земельному устройству трудящихся евреев затрачены нижеследующие средства на эту цель по источникам (исключая Биро-Биджан).

Источники средств	Безвозвратные	Ссудовозвратные	Всего
Госбюджет	1.518.569	3.334.000	4.852.569
Система сел. хоз. кредита	—	2.262.000	2.262.000
Обществ. орган.	3.157.200	16.933.659	20.090.859
Итого	4.675.769	22.529.659	27.205.428

4. Состояние хозяйств на Крымских и Украинских фондах

Еврейские переселенцы образовали 195 поселков в УССР и 97 поселков в Крым. АССР, а всего 292 переселенческих поселка.

Вырыто и устроено нижеследующее количество колодцев:

РАЙОНЫ	Род колодцев			Всего колодцев
	Буровые	Шахтные глубокие	Шахтные мелкие	
УССР	84	4	652	740
Крым. АССР	78	97	164	339
Всего	162	101	816	1079

Организовано больничных медпункта на 10 коек каждый с 2 зубоврачебными кабинета-

Б. Тяговая сила

Тяговая сила состоящая из тракторов, ло-

ми при них, 8 амбулаторных мед. пунктов и 1 фельдшерский пункт.

Школьная помощь переселенцам оказывается в 89 школах однокомплектных, охватывавших примерно около 55% детей школьного возраста. Кроме того имеются двухкомплектные школы — 2 в Херсонском округе, 1 в Криворожском округе, 1 школа крестьянской молодежи в Майфельде в Джанкойском районе и одноступенчатые с.х. курсы для взрослых переселенцев в Чеботарке, Евпаторийского района Крым. АССР.

А. Постройки

В условиях строительства южного степного хозяйства самым трудным моментом являются постройки, т. к. по самым скромным расчетам капитал, увязываемый в них, составляет около 50% всех затрат на организацию хозяйства.

Как переселенцы справились с этим основным показателем проживаемости видно из таблицы:

РАЙОНЫ	Число хозяйств нуждающихся в постройках	Число возведенных домов	% хозяйств обеспеченных постройками
УССР	6425 ¹⁾	6246	97,4
Крым. АССР	3254	1813	55,7
Итого	9679	8059	83,4

¹⁾ 203 хозяйства в Одесском округе в УССР осталось жить в местечках и в строительстве не нуждаются.

Как видим из этих данных переселенцы осевшие на колфондах УССР обеспечены постройками почти все, не считая, конечно зачисливших землю, но не произведших к осени 1928 года посевов.

Слабее обстоит с этим делом на колфондах Крым. АССР, где постройками обеспечены были только 55,7% посевных хозяйств, в связи с чем КОМЗЕТ'ом в плане работы Агро-Джойнта на 1929 г. и было предусмотрено усиление строительства в этом районе.

шадей и волов, представляется в следующем виде:

РАЙОНЫ	Число тракторов	Число лошадей	Число волов	Всего в переводе на лошадей	Посев площ. (га)	На 1 тяговую единицу приходится га посева	Число голов конск. молод. всех возр.	% к взрослым лошадям
УССР	154	8125	67	9709	93.268	9,6	1224	15,0
Крым АССР	134	3336	1544	5706	40.075	7,0	167	5,0
Всего	288	11461	1611	15.415	133.343	8,6	1391	12,1

Повышенная цифра посевов, приходящихся на единицу тяговой силы по УССР объясняется тем, что в районах еврейских поселений в УССР в прошлом году погибли почти полностью озимые посевы, и переселенцы напрягли все усилия к тому, чтобы эту площадь пересеять.

В общем же приходится признать обеспеченность переселенческого хозяйства тяговой силой — удовлетворительной.

Обращает на себя также внимание процент конского молодняка к общему количеству ло-

шадей, почти обеспечивающий необходимый ремонт.

Нельзя также не отметить и сравнительно высокую насыщенность этих районов тракторами (1 трактор на 37 хозяйств), что и дало возможность сравнительно быстро освоить большие площади твердых земель в этих районах.

В. Продуктивные отрасли животноводства

Состояние продуктивного животноводства представляется в следующем виде:

	Коровы	Булаи	Молодняк крупн. рогат. скота	Свиньи	Овцы и козы	Всего голов скота в переводе на крупный рогат.	Приходится голов скота на 100 хоз-в	% молодняка к взрослому крупн. рогат. скоту	Птица всякая (штук)	Пчелы (ульи)
УССР	6691	39	2148	447	2382	7617	115,0	32,1	67684	3
Крымск. АССР 1)	2808	18	793	266	1386	3229	99,3	29,0	34923	62
Всего . .	9499	57	2941	713	3768	10846	109,8	31,0	102607	65

Как видно из этих данных, в среднем всех животных в переводе на крупный рогатый скот имеется таким образом на 1 хозяйство: в УССР 1,15 голов, а в Крым. АССР — 0,99. Если же взять одних только коров, то эти цифры понижаются до 1 головы по фондам УССР и до 0,86 голов по фондам Крым. АССР.

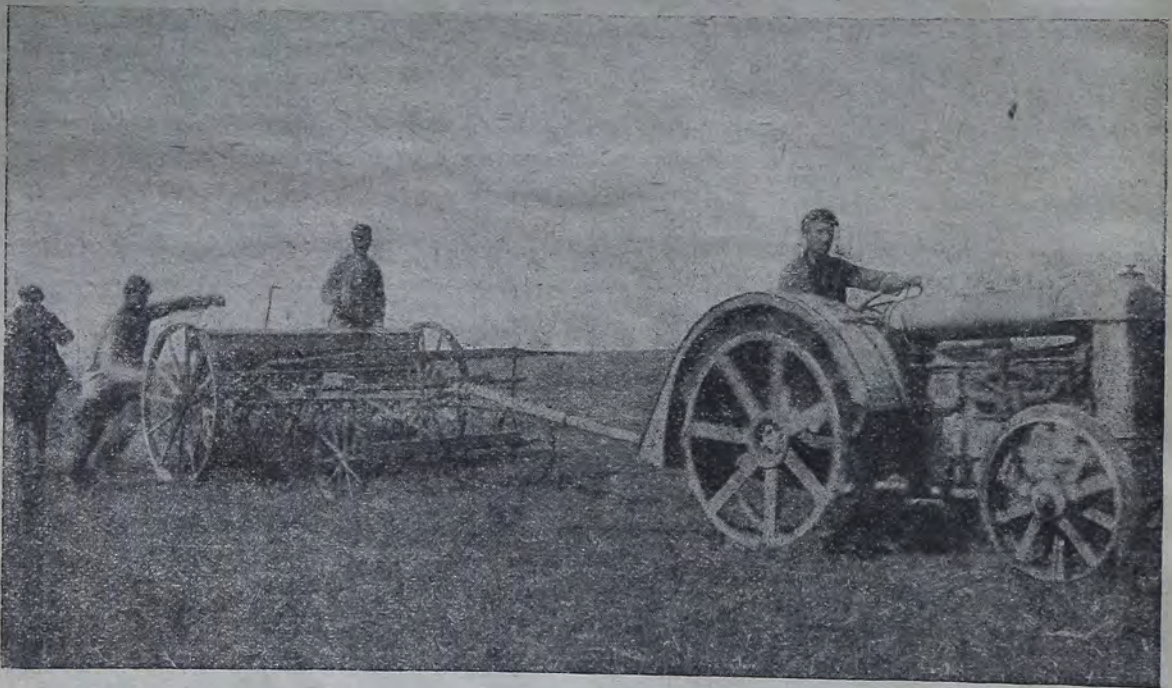
Такое состояние продуктивного животноводства в условиях южной степи, где одно-

только зерно не может обеспечить устойчивость хозяйства, ни в какой мере не может быть признано удовлетворительным. В плане на 1929 г. и были приняты меры к усилению этой отрасли в переселенческих хозяйствах рассматриваемых нами районов.

(окончание в следующем номере)

Агроном **И. Мышалов**

1) По Крымской АССР число коров учтено только по 3.226 хозяйствам, все остальные виды животных учтены по 2628 хозяйствам.



Посев на крымских фондах.

ПО ОЗЕТ-ОРГАНИЗАЦИЯМ



На стройке.

О работе Озетячек

Агипропробота, несомненно является, одной из важнейших задач Озет ячейки.

Без разъяснения нацполитики Соввласти никак нельзя понять дела землеустроения евр. бедноты, как органическую часть всей колоссальной работы, проводимой пролетарской диктатурой по-действительному осуществлению экономического, политического и культурного полноправия и равноправия национальностей.

Без марксистски-ленинского объяснения сущности антисемитизма, как классово-враждебной пролетариату и всем трудящимся идеологии, через которую контрреволюционные элементы хотят расстроить рабочие ряды и помешать их единению и солидарности, нельзя понять, почему каждый пролетарий должен вести с ним (антисемитизмом) ожесточенную борьбу.

Не зная экономического положения еврейских масс в царской России и в

буржуазных странах трудно уяснить себе, почему вовлечение евр. бедноты в промышленность и привлечение ее к земледельческому труду представляет собой государственную задачу, для решения которой создан специальный орган—Комзет.

Без усвоения основной истины, что все проблемы, вытекающие из ненормальных условий, созданных в прошлом для трудящихся того или иного нацменьшинства, могут и должны быть разрешены силами трудящихся окружающего национального большинства,—совершенно непонятно, почему Озет должен быть не еврейским а интернациональным обществом.

Кроме этих основных теоретических установок, ячейки должны активнейшим образом участвовать в обсуждении вопросов, касающихся жизни переселенцев: усиление коллективизации на фон-

дах, выработка лучшего типа переселенческого хозяйства, успешное проведение посевной кампании, своевременная уборка урожая и улучшение культур-медобслуживания переселенцев. Все это должно стоять в порядке дня заседаний бюро и общих собраний ячеек.

Агитпропробота занимает очень почетное, если не первенствующее, место в деятельности наших ячеек. Однако ограничиться одной только агитацией и пропагандой невозможно. Ячейке нужно, кроме просвещения какое-нибудь конкретное, живое дело.

Участие в организации рабочих делегаций на фонды и их отчетных кампаний—очень хорошая вещь, поскольку делегаты в своих отчетах знакомят рабочую массу с трудом и бытом переселенцев, и тем самым делают озетовскую агитацию менее абстрактной.

Но этого мало. Необходимо связать рабочую массу отдельных предприятий с определенными поселками. Нужно добиться шефства заводов и фабрик над еврейскими селами. Это имеет громадное политическое и практическое значение и дает ячейке конкретное содержание в работе.

Есть еще одна важнейшая задача Озета, которая до сих пор проходит мимо наших ячеек, это—отбор и комплектование переселенцев.

Задача эта выполняется всеми нашими отделениями с грехом пополам. Объясняется это следующими причинами: наши местные организации недостаточно связаны с евр. беднотой, системати-

ческой работы среди последней не ведут.

Некоторые отделения Озет подчас невнимательно и спустя рукава относятся к делу отбора человеческого материала. В результате мы имеем случаи, что в Крым, и особенно в Биробиджан, проникают калеки, психически неустойчивые и даже морально разложившиеся элементы.

Поэтому нам необходимо, чтобы еврейская беднота, особенно те элементы, которые ориентировочно намечаются в качестве будущих переселенцев, были приближены к жизни рабочих ячеек, и, по возможности, прикреплены к ним. Рабочие, члены Озета, в процессе работы узнают их, знакомятся с ними. А при выполнении наряда наши организации будут зачислять, как подлежащих переселению в первую очередь, тех, кого рекомендуют и выдвигают ячейки. Нужно привлечь членов ячеек, особенно активистов рабочих, к обследованию положения бедноты при отборе переселенцев.

Пусть ячейка обсуждает каждую кандидатуру и скажет, кто по ее мнению, больше подходит в качестве переселенца.

Нам думается, что если, помимо всяких кампаний, целевых сборов, шефской работы и т. д., ячейки будут активно участвовать в отборе переселенцев, то и практического дела для них хватит.

Е. Эйдельман

От комиссии по организации сборов на самолет «Биробиджан»

Комиссия при ЦБ Евсек. при ЦК ВКП (б) по организации сборов на самолет Биробиджан просит организации, предприятия, учреждения, артели и всех товарищеских обществ, а также все газеты, которые собирали средства на аэроплан, перевести деньги в адрес Госбанка на текущ.

счет №9004 ЦП ОЗЕТ'а на самолет Биробиджан и одновременно прислать короткий отчет по адресу Москва, Никольская 10, кв. 2, ОЗЕТ, тов. Я. Левину.

Члены комиссии: *Левин, Словин, Страшун.*

ОТСРОЧКА ТИРАЖА 2-Й ОЗЕТ-ЛОТЕРЕИ

Всем организациям Озет

Ввиду поступления к 15/XII по лотерее лишь около Руб. 475.000, т.е. всего лишь около 55% имеющей поступить в ЦП суммы и отсутствия уверенности, что к 22/XII инкассация будет в основном закончена, мы оказались вынужденными просить НКФ разрешить нам перенести тираж на 25 января 1930 г., каковое разрешение нами и получено.

Вина за отсрочку тиража лежит на тех наших организациях, которые, несмотря на наши напоминания и предупреждения, не закончили своевременно инкассацию. До этого Лотерейный Комитет не считает возможным проводить тираж.

Ввиду этого мы предлагаем организациям:

1) использовать отсрочку тиража в целях окончания инкассации не позже 15 января.

2) Срок возвращения остатков билетов остается прежний — 22 декабря. Высланные после 22 декабря билеты обратно приниматься не будут и организации, равно как товарищи, руководящие отделениями и лотерейной работой, за них полностью будут отвечать.

3) Областные и окружные отделения обязаны тщательно проследить положение дел в райорганизациях, в особенности в тех пунктах, откуда за все время кампании не было никаких сообщений.

4) Организации, закончившие кампанию и не приславшие до настоящего времени расчета, должны немедленно окончательный отчет прислать

18/XII — 29 №45 ц.

Отв. Секретарь ЦПО (Левин)

Член президиума Лоткомитета (Брегман)

К отсрочке тиража 2-й Озет-лотереи

Тираж 2-й Озет-лотереи назначен на 25 января 1930 г. Лотерейный комитет отсрочил производство тиража на целый месяц потому, что на 20 декабря у нас было инкассировано всего лишь 500.000 рублей, а о судьбе 100.000 билетов мы к тому времени не имели никаких сведений. Учитывая это положение, мы никак не могли произвести тираж 22-го декабря. Это означало бы потерять не один десяток тысяч рублей.

Лотерея должна дать 1.000.000 рублей, предназначенный для укрепления дела землеустройства трудящихся евреев.

Ход лотереи выявил наличие огромных симпатий широких масс к делу землеустройства трудящихся евреев. При лучшей организации

мы бы могли реализовать гораздо больше билетов.

Лотерея одна из самых массовых кампаний Озета, но все же она слишком долго затянулась и нужно констатировать, что в известной степени она мешает систематической плановой работе.

Было бы желательно закончить ее к сроку, но отсюда не следует, что поэтому стоило бы потерять до 100.000 рублей.

Перед нами сейчас стоит боевая задача — мобилизовать все наши силы для успешной реализации лотереи к 15-му января 1930 г. на все 100%

Я.

Приветственная телеграмма ЦП Озет'а

1-ой Конференции Рабоче-Крестьянской молодежи Биробиджана

Приветствуем первую конференцию молодежи пионеров Биробиджанстроя. В настоящее время в связи с огромными задачами, стоящими перед Биробиджаном: сплошной коллективизацией, организацией совхозов и индустриализацией района, роль молодежи особенно возрастает. Убеждены, что молодежь под руководством комсомола одолеет совместными усилиями большие трудности строительства и улучшит качество нашей работы.

ОЗЕТ Диманштейн, Вайнштейн, Гольде, Вейцман, Левин, Робинсон.

Отсутствует партийное руководство

Курский Озет, главным образом, страдает от отсутствия руководства. До сих пор Правление не имеет председателя. Поэтому правление ходят часто в Партийный Комитет с просьбой: «дайте нам председателя, дайте политическое руководство».

Однажды курские озовцы устроили заседание, избрали Правление Озета, на котором избрали председателем Правления Озета партийца, тов. де-Маре.

К великому горю Курского Озета, Де-Марэ свое избрание принял только к сведению, и ни разу не явился ни на одно заседание Правления.

Может быть партийная организация напомним ему о его обязанностях.

Арог

Развертываем работу

(Первомайск)

Гордиться Озетработой среди рабочих и служащих гор. Первомайска нам, к сожалению не приходится. Почти повсюду чувствуется «тишина и спокойствие»... Из числящихся в Первомайске 16 Озет-ячеек с количеством около 300 членов можно добрую половину считать фактически несуществующими.

К великому сожалению, бывают случаи, когда рабочие заявляют, что они не могут вступать в Озет, так как последний, по их мнению, является националистической организацией. Такое заявление было сделано некоторыми рабочими пивоваренного завода. Это доказывает, что партийными и проф. организациями недостаточно велась разъяснительная работа об интернациональном значении Озета.

Только за последнее время в связи с кампанией по 2-й Озет-лотерее начинает замечаться некоторый сдвиг с мертвой точки.

При Райсоюзе благодаря энергичной и активной работе тов. Хромой, ячейка насчитывает в настоящее время из 90 служащих 75 членов регулярно вносящих членские взносы. В члены ячейки втянуты 13 жен сотрудников Райсоюза. По национальному составу в ячейке находится украинцев и русских 57%, евреев 43%. На 90 сотрудников реализовано 480 лотбилетов 2-й Озет-лотереи.

14-го октября на собрании было постановлено взять шефство над колонией в Маншууровке где находится 90 еврейских семейств.

Вместе с тем необходимо указать на слабое место в работе ячейки — это недостаточное распространение журнала «Трибуна». Здесь имеется большой пробел. Всего в ячейке распространяется 18 экз. Ячейка поставила себе задачу увеличить количество постоянных читателей журнала до 75% числа своих членов.

Ни одного члена Озета не читающего «Трибуны».

А.



В Биробиджане сплавляют лес по рене Имур

Необходимы перевыборы

Рядом с Токаревкой в 7 верстах находится м. Понинка довольно значительный пункт бурж. промышленности, где работает до 1.200 человек. Как же обстоит там дело с Озетом? Во время 1-ой Озет-лотереи, когда еще рабочие не знали, что это за билеты Озета, и то было продано 400 штук; что же касается работы в отношении «Трибуны» и других кампаний по линии Озета — тоже была выполнено 100% задания. Сейчас же дела обстоят неважно; по заданию Райозета полагалось распространить 800 бил., распространено только 160. Также и с организацией перевыборов членов правления: уже 3 раза назначались общие собрания и ни одно из них не могло состояться, а представители Райозета тратят деньги на дорогу. А между тем в Понинке имеются довольно благоприятные условия для отзет-работы. Но никто еще не использовал их в должной мере. Необходимо чем скорее сделать перевыборы и втянуть свежие силы для поднятия работы Озет на должную высоту.

Рабочий

В 1930 Г О Д У „ТРИБУНА“ будет выходить ТРИ РАЗА в месяц. ЧИТАЙТЕ „ТРИБУНУ!“

В Херсонской организации Озет

Весною этого года представители Укрозета, обревизовавшие Херсонское отделение Озет, нашли необходимым переизбрать президиум. Новое правление сумело оживить нашу работу. Переход на интернациональные ячейки, перетряска личного состава членов организации, ориентация на рабочего от станка, перенесение центра тяжести всей работы на ячейки и в особенности на заводские ячейки делает работу организации массовой, привлекает в ряды Озет огромные кадры рабочих, крестьян и красноармейцев всех национальностей.

Херсонская организация Озет совместно с представителями местных профсоюзов приняла этим летом многочисленные делегации рабочих, красноармейцев, пионеров всего Союза, направила эти делегации на фонды, выслушивала их доклады, связалась с ними, всячески способствовала тому, чтобы ценные результаты посещения фондов рабочими и красноармейцами всего Союза не пропали даром для дела Озета как в Херносе, так и для мест выхода делегаций. Этот вопрос широко освещался местной прессой, обсуждался на массовых рабочих собраниях.

Озет-лотерея проникла во все углы Херсонщины; ею охвачены в буквальном смысле слова все сельсоветы округа. Много сделано для организации связи с периферией. Много сделано для успеха спектаклей Гезкульта. Театр

Гезкульт был направлен на фонды, непосредственно в еврейские сельсоветы, на поселки.

День коллективизации в еврейских поселках проведен отлично. Туда выезжали члены президиума Озета с представителями рабочих ячеек, и в день коллективизации в Калининдорфском районе был большой праздник тракторных колонн в поселке Шолом Алейхем, а многочисленные еврейские крестьяне Ленинского фонда съехались в Снегиревку, где совместно с украинскими крестьянами и рабочими шефами Херсона проводили праздник социалистического строительства деревни.

Но много, много еще не сделано. У нас очень слабый актив. На Озет все еще смотрят в профессиональных организациях недостаточно тепло. Надо взяться энергично за реальное осуществление оказания переселенцам на самих фондах медицинской и культурной помощи, надо оказать реальную помощь интернату для детей переселенцев, обучающихся в городе; надо, чтобы местные профессиональные работники относились к работе Озет с большей чуткостью, а главное надо организационно и в финансовом отношении поднять организацию на большую высоту.

Херсонские общественники, откликнитесь! Все на помощь Озету!

М. Шапиро

За работой

Сумское окружное отделение ОЗЕТ в своей работе имеет большие достижения, но наряду с ними имеет и некоторые дефекты. Большим достижением является то, что в составе членов Сумокротделения 53% неевреев; имеется красный уголок ОЗЕТ'а, который содержится средствами Горсовета; реализовано 7000 билетов 2-й ОЗЕТ лотереи.

Особо важным достижением в работе Сумокротделения нужно признать то, что в Сумском округе, согласно постановлений соответствующих организаций, отводится 213 гектаров земли для сельскохозяйственного коллектива из деклассированной еврейской бедноты. К организации такого коллектива Окротделение уже приступило. Нужно надеяться, что при поддержке окружных и центральных организаций такой коллектив будет организован.

Одновременно нужно констатировать, что в ячейках никакой ОЗЕТовской работы не проводят. Нет никакого руководства, со стороны окружного Отделения.

Одним из основных недостатков в работе Сумского Окротделения является отсутствие плановой, постоянной озетовской работы в ячейках.

Хочется верить, что Окружное Правление на этот важнейший участок своей работы и обратит серьезное внимание.

Вахненко

ОКТАБРЬСКАЯ ГОДОВЩИНА В ЕВР. ШКОЛАХ АМЕРИКИ.

11-го ноября во всех нью-йоркских евр. рабочих школах состоялись празднества в честь 12-й годовщины Октябрьской революции. Школьниками была подготовлена соответствующая программа. Состоялись также выступления старших учеников и преподавателей, рассказавших детям об Октябрьской революции и о евр. колонизации в СССР.

ВЕРБОВОЧНАЯ РАБОТА БЕЛКОМЗЕТА

При Белкомзете организована специальная комиссия, которая будет руководить вербовочной молодежью для Биробиджана.

Белкомзетом в Минске открываются мелиоративные курсы на 100 чел. Срок обучения на курсах—3½ мес., после чего курсанты направляются в Биробиджан на практическую работу. Наряды на курсы распределены между Минским, Оршанским, Полоцким, Мозырским и Бобруйским округами.

На тракторные курсы в Биробиджане Белоруссия получила 50 мест, на деревообделочные курсы также 50 мест. Белкомзет возбудил в ЦК ВЛКСМ Белоруссии вопрос о посылке в Биробиджан специального политпросветработника.

Белоруссия получила также наряд на 20 чел. от Дальугля и на 15 чел. от Дальрыбы.



Лошади колхоза на водопое.

Землеустройство трудящихся евреев Средней Азии

Переход трудящихся евреев Узбекистана к трудовому земледелию — задача первостепенной важности для туземного еврейского населения.

Благодаря целому ряду ошибок местного Комзета, окружного Озета и Колхозсекции мы имеем не развертывание работы, а резкое ее падение. На сей день осталось в сельхоз. артелях Ташкентского округа всего 12 семейств из 98.

Руководящие органы в начальный период недостаточно продумали план работы.

Земля оказалась каменистая, солончаквая и т. д.

Не было предусмотрено обеспечение переселенцев более или менее сносными

жилищными условиями. В результате этого, а также благодаря недостаточному привлечению к этому новому и трудному делу внимания советской общественности, мы замечаем сильное сокращение членов артелей.

Мало уделили внимания классовому отбору, в результате чего мы имеем засорение артелей чуждым элементом.

Это безотрадное положение новых с. х. артелей и отсутствие должного руководства обсуждалось ЦИК'ом УзССР, который принял по этому вопросу специальную резолюцию, предлагающую местным земорганам в дальнейшем отводить артелям участки, годные для обработки и проводить работу по землеустройству евреев в строго плановом

порядке, оказывать артелям должную агропомощь.

Из рук вон плохо обстоит дело и с работой по руководству и вовлечению трудящихся масс в члены Озета.

Дело дошло до того, что рядовые члены Озета не знают кому платить членские взносы. Была попытка низовых работников оживить работу, путем устройства специального совещания туземных евреев с европейскими евреями. Но решения этого совещания слабо проводятся в жизнь.

До сего времени никто не удосужился перевести на язык местных евреев (таджикский) устав Озета. Необходима основательная встряска местного Озета, необходимо обеспечить его кадром ра-

ботников, способных вести массовую политпросветительную работу среди местного отсталого еврейского населения.

В дальнейшем считаем необходимым в интересах укрепления работы и придания ей большей четкости поставить перед местным Комзетом и Озетом следующие практические задачи:

Проработать вопрос о выделении в пределах УзССР определенного сплошного района для концентрации еврейского земледелия.

Создать отделения Озета в округах и усилить качество политпросветработы среди туземных евреев.

Юабов

ПЛАН ПЕРЕСЕЛЕНИЯ НА 1930 ГОД.

Укркомзет уже разработал план еврейского переселения на 1930 год.

По плану предполагается переселение из Украины 1200 семей в Биробиджан и 1375 семей в Крым.

В самой Украине определенное количество семей будет переселено на свободные украинские фонды. Сюда не входят фонды, подлежащие мелнорации.

РЕОРГАНИЗАЦИЯ РУКОВОДСТВА ОПЕРАТИВНОЙ РАБОТОЙ В БИРОБИДЖАНЕ.

На состоявшемся объединенном заседании Комзета совместно с Президиумами Центрального Правления и Центрального Совета Озета постановлено:

1) Считать необходимым форсировать выделение Биробиджана в самостоятельный округ в составе ДВК и 2) Немедленно создать единый оперативный государственный орган по заселению и промышленному строительству Биробиджана (вроде управления или «строя»).

Этот единый оперативный орган будет работать по директивам Комзета.

Постановлено также срочно сообщить в Хабаровск о необходимости задержать ликвидацию переселенческого отряда.

СОЗЫВ 3-го АГРО-ТЕХНИЧЕСКОГО СОВЕЩАНИЯ.

В конце января созывается 3-е агро-техническое совещание Комзета. На совещании также будут участвовать работники Озет и др. обслуживающих организаций.

ПЕРВЫЙ БИРОБИДЖАНСКИЙ СОВХОЗ СТРОИТСЯ.

В связи с тем, что Совет Труда и Оборона значительно увеличил программу работ Зернотреста, — в текущем году в первом Биробид-

жанском совхозе будет поднято не 15.000 га земли, как раньше предполагалось, а 42.000. Эта увеличенная программа потребует подготовки 300 трактористов-евреев. Для этой цели организуются в Тихонькой курсы и оборудуются общежитие для курсантов.

НЕ ВЕРЬТЕ КЛЕВЕТНИКАМ.

В органе ЦК ЛКСМУ «Юнге Гвардые» опубликовано открытое письмо комсомольского коллектива при тракторно-механических курсах в Биробиджане, вскрывающее ложь о Биробиджане распространяемую некоторыми курсантами, покинувшими курсы. В знак своего протеста коллектив решил подписаться на 3-й заем индустриализации на 1.200 р. и отчислить 35 р. на самолет «Биробиджан». 34 члена коллектива записались в качестве добровольцев в Особую дальневосточную армию.

СПЛОШНАЯ КОЛЛЕКТИВИЗАЦИЯ В КАЛИНИНДОРФЕ.

Коллективизация сельского хозяйства в Херсонском округе расширяется. На 1-ое декабря провели у себя сплошную коллективизацию районы: Калининдорфский, Снегировский, Березеватский и Каховский. Весь Херсонский округ перейдет на сплошную коллективизацию в течение 1930—31 гг.

ОБЪЕДИНЕНИЕ КОЛЛЕКТИВОВ.

В Мозырском округе состоялось объединение двух евр. коллективов «Форойс» и «Ройтер Пойер», пользующихся сейчас земельной площадью в 500 га земли. Коллектив «Форойс» считался одним из лучших коллективов в Мозырском округе. Коллектив имеет стадо в 150 голов. За последний год им выстроен ряд новых зданий.

1-го мая 1930 г. коллектив будет превращен в коммуны.

ДВ КРАЕВАЯ
НАУЧНАЯ
БИБЛИОТЕКА

ЕВРЕЙСКАЯ ЖИЗНЬ В СССР

Первый государственный еврейский вокально-художественный квартет на Украине

Музыка, как известно, по сей день, самая заброшенная область художественной работы. Ей почему-то уделяется меньше всего внимания, между тем, пролетариат за 12 лет Октября значительно вырос. Его культурные потребности удесятирились.

Очень слабо распространена музыка среди национальных меньшинств, населяющих СССР. Но и здесь мы замечаем настоящий переворот. Все наши республики имеют свои музыкальные учреждения, которые удовлетворяют рабочую аудиторию.

Еврейская культура в последние 5—6 лет сильно подвинулась вперед. В наибольшей степени это относится к театру и литературе. Того же нельзя сказать о такой важной отрасли, как еврейская музыка. Мы на Украине до сих пор почти не имели вокалистов для нацменьшинств, между тем потребность в таковых колоссальна. В этом отношении пока мало сделано. До сих пор существует положение, что еврейским композиторам не для кого писать, в особенности в области вокальной; наши театральные и клубные подмостки до сих пор еще наводнены пошлятиной, халтурой. По провинции, да и в больших городах расплодилось и кочуют так называемые «народные певцы», которые под видом «народной» песни преподносят всякую дребедень: старые гнилые националистические, религиозные, порнографические песни синагогальной хасидской мудрости.

При основании «Гезкульта» (Общество помощи развития евр. культуры) одним из первых вопросов, требовавшим немедленного разрешения, был вопрос еврейской эстрады и в первую очередь — музыкальной. С этой целью создали первый государственный еврейский вокально-художественный квартет по типу уже существующих украинских сти стояли на этом пути: с одной сто-

роны не было необходимых средств, а самое главное нужных вокалистов — еврейских музыкантов.

Квартет состоит из 4-х человек: 1 — тов. Фейгин (лирический тенор), 2 — Ленгард (драм. тенор), 3 — Калихман (баритон), 4 — Рубанович (бас). Квартетом руководит молодой композитор С. Е. Файнтух.

Репертуар его состоит из революционных песен до и после Октября на слова новейших поэтов, из произведений общемировой литературы, оперной и песенной, из народной песни в европейской обработке, включая и детский репертуар. Он содержит 20 революционных, 15 классических произведений, 20 народных и специально детский репертуар; этнографическая программа в 100 с лишним произведений. Большой интерес представляет этнографический отдел, в который входят украинские, русские, киргизские, татарские, грузинские и молдавские народные песни. Теперь квартет готовит цикл песен всех народностей СССР.

Позитивным моментом нужно считать введение в репертуар образцов мирового музыкального классического творчества — произведения Рубинштейна, Чайковского и др. в хорошем репертуарном переводе и музыкально-культурном толковании, что до сих пор совершенно не практиковалось. Большое значение имеет также введение этнографического материала, уж не говоря о революционной части репертуара. Буквально революцией для евр. эстрады является исполнение квартетом замечательной небольшой песенки пролетарского поэта Фефера «Отец мой мела-мед (ребё), а я коммунист» в хорошей музыкальной проштудировке.

Перед нами лежат отзывы различных общественных организаций, клубов, и русских квартетов. Большие трудности предприятий, прессы, а также стзывы

высокоавторитетных музыкантов, которые свидетельствуют о большой художественной ценности квартета: мягкость голосов, умение держать себя на сцене, спетость номеров, строго выдержанная программа и пр. оставляет у зрителя неизгладимое впечатление.

С февраля по 15 мая, квартет совершил большое турне по Украине, посетив 15 городов и местечек. За это время им дано 120 концертов, обслужив 60 000 зрителей; только в одной Одессе он дал 45 концертов. Большой концерт был дан в клубе моряка, на котором присутствовало много иностранных матросов различных стран. Квартет совершил много культуралетов на предприятия во время обеденных перерывов, стремясь к действительному тесному сближению с рабочей аудиторией. Все они прошли с громадным успехом. Квартет также дал большое количество детских утренников, восторженно принятых юной аудиторией.

В скором времени квартет предпринимает новое продолжительное турне по еврейским с.-х. колониям и по Белоруссии с обновленным дополненным репертуаром.

Надо думать, что существование квартета привлечет к себе внимание еврейских композиторов, что явится залогом непрерывного увеличения и улучшения его репертуара.

Побольше только внимания этому молодому, столь ценному художественному начинанию на общей ниве советского культурного строительства. И если общественность выполнит свой долг, то квартет со временем явится началом хорошего мощного хора вроде капеллы «Думка» и своим частым выступлением на периферии сумеет окончательно вытеснить мещанскую пошлятину — вредных гастролеров — певцов фальшивой «народной песни».

А. Ханчин

**ПИШИТЕ В
ТРИБУНУ**

ТРИБУНА
единственный журнал
на **РУССКОМ ЯЗЫКЕ**,
посвященный делу
социалистического
строительства в еврей-
ской среде.

**РАСПРОСТРАНЯЙТЕ
ТРИБУНУ!**

З А Р У Б Е Ж О М

„Чем живут польские евреи“. Умиряющее местечко. „Десятки сапожников дерутся из-за одной заплатки“. Капиталистическая рационализация торговли. Польская буржуазия ищет „места под солнцем“. Бойкот еврейских служащих и рабочих. Благочестие еврейских фабрикантов. Любопытное заявление сионистского депутата. Кто отравляет воздух в Польше? Два сапога—пара.

В Варшаве недавно вышла брошюра на еврейском языке, под названием «Что делать?»... Анонимный автор, указывающий, что он местечковый еврей, из Гродненского округа, бесхитростно рисует в брошюре тяжелое положение местечкового еврейского населения Польши:

«Писатели — жалуется он, — избрали местечко темой для своих романов, — но заметили ли они трагедию еврейского местечка? Заметили ли они, что свадьбы справляются теперь в местечке чрезвычайно редко? что еврейский молодой человек избегает брака потому, что ему нечем содержать семью? что еврейские семьи перешли уже на систему двух и даже одного ребенка?

«Эпидемия самоубийств распространилась среди евреев. Отцы, деды выбрасываются из окон, отравляются и бросаются под колеса поездов.

В самом местечке нищета ужасающая. Треть населения буквально голодает. Ремесленники не имеют работы. Десятки сапожников дерутся из-за заплатки.

Помимо этого «местечко» осаждается всякими окружающими нищими и бедняками. Нищие являются целыми армиями. Получается впечатление, что все евреи пошли по миру, и никто не остался на своем месте».

Последние строки этого описания почти буквально воспроизводят описания еврейского местечка Литвы и Белоруссии, которые различные исследователи и бытописатели давали в сороковых годах прошлого столетия, когда в результате гибели феодально-помещичьего хозяйства в западных областях тогдаш-

ней Российской империи, сотни тысяч евреев, обслуживавших помещичье хозяйство, оказались выброшенными в местечки.

Что же происходит в Польше теперь?

«Жители местечек, лежащих у границы, которые до войны жили торговлей с Германией и Австрией, теперь обнищали и должны попрошайничать, потому что все источники заработка для них закрыты».

И не только жители пограничных польских местечек находятся в таком положении. В одном из предыдущих обзоров мы указывали на то, что торговая часть еврейского населения Польши даже в таких городах, как Варшава и Лодзь, чрезвычайно быстро уменьшается количественно и мельчает качественно. Бывший средний торговец делается мелким лавочником, а лавочник делается уличным торговцем.

Неудивительно, что автор брошюры жалуется:

«Купцов и торговцев мы имеем более чем достаточно. Их хватило бы даже на несколько народов более многочисленных, чем мы. А всяких бухгалтеров, агентов, комиссионеров у нас теперь столько, что ими хоть пруд пруди».

Автор, однако, смотрит мрачно на будущее не только торговцев и служащих.

«А что будет с евреями в городах, где подрастает молодежь, которой там решительно нечего делать и которой некуда применить свои знания? Что нам до того, что процентная норма в средней и высшей школе соблюдается менее строго, когда окончившим врачам, юристам, инженерам и техникам все

равно некуда применить свое образование?»...

Можно было бы привести еще много не менее характерных цитат из этой «брошюры плача», но и приведенных, полагаем, довольно. Они рисуют достаточно мрачную картину современного положения и ближайшего будущего еврейского населения Польши?

В чем же дело? Дело в том, что старая торговля и старое ремесленничество умирает—в сущности уже давно начала умирать,—не только под влиянием социалистических процессов в СССР, но и под влиянием капиталистических процессов в Польше. Разница лишь в том, что в СССР она отмирает сравнительно быстро и на их место приходит трудовая жизнь, преобразующая лицо еврейского населения,—а в Польше процесс отмирания затяжной, тяжелый превратившийся в гниение заживо.

Еврейская торговля и ремесленничество в Польше отмирает прежде всего под влиянием растущего капитализма. Крупная организованная и синдицированная торговля и кооперация вытесняют мелкую и среднюю единоличную торговлю; фабрика и крупное предприятие вытесняют мелкого, мало квалифицированного ремесленника.

В этот «бездушный» экономический процесс вмешиваются «живые силы»—подрастающая польская буржуазия, которая торопится захватить поскорей освобождающиеся позиции более старой и более отсталой еврейской мелкой и средней буржуазии. Польское фашизированное государство с целью помочь «родной» буржуазии всячески угнетает и ограничивает еврейскую буржуазию. Польские буржуазные сынки, будущие врачи, юристы, инженеры и техники всячески стараются оттеснить нынешних и будущих еврейских врачей, юристов и инженеров. Польская шляхта и мещанство, завтрашние купцы и лавочники, проводят тихий или открытый бойкот нынешнего еврейского торговца.

«Государство—это я»—заявляет нынешняя и завтрашняя польская буржуазия, и она стремится поскорей захватить в свои руки все то, что государство может ей дать.

Председатель варшавского городского управления на-днях жаловался на отсутствие квалифицированных служащих, следствием чего является бесхозяйственность и нерентабельность городских предприятий. Но это все таки не мешает городскому управлению последовательно проводить политику бойкота по отношению к еврейским служащим» — жалуется «Фолксцайтунг»,—орган польского Бунда, который года два тому назад хвастал, что стараниями Бунда удалось провести на городские курсы трамвайных вожатых целых двух еврейских рабочих...

Из материалов варшавского еврейского бюро «Право на труд» мы узнаем, что в двадцати польских городах с населением от 5000 до 115000, где пропорция еврейского населения достигает от 35 до 75 процентов имеется всего 205 еврейских наиболее низко оплачиваемых коммунальных рабочих и служащих. При этом в Ровне, например где 75 процентов населения евреи, процент еврейских квалифицированных служащих достигает 13, а в целом ряде других городов не превышает одного процента.

Недаром сионистский депутат польского сейма, И. Гринбаум, бросил на-днях с трибуны сейма обвинение польскому правительству, что оно озабочено положением еврейских государственных и коммунальных служащих лишь постольку, поскольку оно может отыскать евреев, которые еще служат и лишать их работы.

Движение против еврейского труда в Польше не ограничивается, однако, кругом государственных и коммунальных служащих. Если еврейские служащие не допускаются на работу, то еврейские рабочие выбрасываются отовсюду, куда только проникает рука польского правительства. Стоит какойнибудь отрасли производства превратиться в монополию или попасть под контроль правительства, как начинается немедленное изгнание еврейских рабочих из этой отрасли. Так было со спиртовыми, пивными и сахарными заводами, так было и с лесным хозяйством, и так происходит на табачных фабриках.

«Государственная табачная монополия, занимающая около 12 тысяч рабочих, повидимому, намерена совершенно очиститься от евреев, — жалуется «Фолксцайтунг» от 5-го декабря 1929 г. В былые годы на табачных фабриках были заняты тысячи еврейских рабочих и служащих, многие из них поработали там десятки лет, — а теперь их безжалостно выбрасывают.

Такова политика польского правительства, такова политика городских управлений, такова политика буржуазии и такова же политика еврейской крупной буржуазии.

В польской еврейской прессе очень часто можно встретить сообщения вроде нижеследующего:

«В Гродне недавно открылась холсто-ткацкая фабрика Брауна и Гинзбурга. Сотни еврейских безработных, нужду которых и описать нельзя, обратились к фабрикантам с просьбой принять их на работу. Но еврейские фабриканты отказали им в этом под тем предлогом, что... фабрика должна будет работать и в субботу, а они, в качестве религиозных евреев не могут взять на душу грех субботней работы еврейских рабочих».

Вот какие благочестивые фабриканты еще имеются на свете!

Таково положение еврейских масс в Польше, таковы их перспективы на весь период роста «истинно-польской» буржуазии, старающейся с помощью социал-фашистов и просто фашистов воспитать для своих целей послушный националистический, «истинно-польский» пролетариат из рядов пролетаризирующегося мещанства, крестьянства и мельчайшей шляхты.

В свете этих фактов получает особую пикантность недавнее выступление уже упомянутого сионистского депутата И. Гринбаума в Люблине. Этот самый господин Гринбаум всего года три тому назад, во время поездки по Америке, вызвал сенсацию своим заявлением, что «в Польше имеется лишний миллион евреев». Теперь в Люблине он пошел еще дальше и заявил, что «евреи отравляют атмосферу в Польше».

Любопытно, что вся буржуазная еврейская печать, обычно столь чуткая на каждое «оскорбление еврейской чести» ничего не ответила и ничем не отметила этого заявления председателя «еврейской фракции» польского сейма. Что ж отравляет, так отравляет, ничего не поделаешь.

Единственный, кто обиделся по этому поводу был старый «защитник национальных интересов», — польский «Бунд», который в своем люблинском органе «Люблинер Штима» задал Гринбауму коварный вопрос:

«Если сионистский святой дух подсказал ему, что из тридцатимиллионного населения Польши необходимо выбросить именно один миллион евреев, то быть может тот же святой дух ему подскажет какой миллион необходимо выбросить из трех миллионов евреев, живущих в Польше? Быть может в числе этого миллиона окажутся все сионистские проповедники, включая самого господина Гринбаума, — потому что они то более всего отравляют атмосферу?».

Спору нет, вопрос поставлен в упор и ответ на него совершенно очевиден: сионисты в Польше, как везде во всем мире, делают все от них зависящее, чтоб отравить общественную атмосферу.

Но во имя справедливости необходимо признать, что они не одни занимаются этим приятным и пахучим делом. Чрезвычайно сильным и активным конкурентом их в этой области является... Бунд, разлагающий, дурачащий и обессиливающий ту часть еврейских рабочих, на которую он еще влияет не в меньшей степени, чем это делают сионисты в среде буржуазии. В сущности это «два сапога пара». Разница между ними теперь такая же, как между правым сапогом и левым. А когда сионисты рыдают из-за закрытой еврейской лавки, а бундовцы торжествуют или хнычут по поводу одного допущенного или недопущенного трамвайного служащего, то и эта разница почти совсем исчезает. Остается лишь сходство: запах.

М. Кац

ДЕЛЕГАЦИЯ АРГЕНТИНСКОГО ПРОКОРА ОТЧИТЫВАЕТСЯ

Вовреки гнусной кампании клеветы и лжи, распространяемой еврейской буржуазией и сионистами всех мастей и рангов, землеустроение евреев в СССР с каждым днем завоевывает новые кадры друзей среди самых широких кругов еврейской пролетарской общественности далеко за пределами нашего Союза.

Вот почему, так тепло была принята делегация аргентинского «Прокора», вернувшаяся в Буэнос-Айрес, из своей поездки по еврейским колониям СССР.

Напряженно и внимательно слушала многотысячная аудитория слова председателя делегации тов. Реховицкого. В течение часа оратор держал аудиторию в напряженном внимании, рассказывая им при все виденное им в Советском Союзе.

«За два месяца нашего путешествия по СССР мы посетили сотни еврейских деревень и поселков и все виденное оставило в нас неизгладимое впечатление.

Мы оставили пределы Аргентины, как раз в те памятные дни, когда тут праздновали сорокалетие еврейской колонизации.

Меня лично, как местного колониста, особенно интересовало сравнить результаты работы ЕКО здесь и там. Под Никополем расположен район сплошной еврейской колонизации, поддерживаемой ЕКО.

Я просто не верил своим глазам:

Неужели здесь работает то же ЕКО, которое уже вот 40 лет терроризирует через своих администраторов тысячи еврейских семейств на полях Аргентины и разлагающе действует на колонистов.

Неужели это те же администраторы из ЕКО?

Да, это действительно то же ЕКО, но подчиняющееся законам совсем иного государственного строя.

Бывают случаи, когда они — эти администраторы — и там пробуют показать свои когти. Но напрасно. Не успеют они показаться на свет, как их вырывают с корнем. Об этом уже заботится советский закон. Мы видели многое из новой еврейской жизни. Мы видели новые деревни и беседовали с тысячами еврейских крестьян, вчерашних людей воздуха, которые бодро и уверенно строят новую светлую, трудовую жизнь.

Мы видели десятки тысяч еврейских рабочих, втянутых в производство на фабриках и заводах и дружно работающих рядом со своими нееврейскими товарищами»...

Но главное внимание в своей речи тов. Реховицкий уделил Биробиджану.

«Наша радость и восхищение все тем, что мы увидели по приезде на место не имели границ. Я еще в своей жизни не видел таких чудных ландшафтов, как там в Сибири. Какая богатая природа и разнообразие растительности.

На лучших полях Аргентины мне ни разу не пришлось видеть такой сочной душистой травы, какую я наблюдал на девственных полях и лугах Биробиджана.

В лучшие самые урожайные годы я не видел здесь в Аргентине такой пшеницы, какую я наблюдал в Биробиджане. То же по отношению к картофелю, фасоли, рису и ряду других культур. Нас запугивали промерзлой почвой, которая действительно там зимой глубоко промерзает.

Но в этом именно и заключается счастье биробиджанских полей. Тайна местного урожая заключается именно в этом глубоком промерзании почвы. Дожди в Биробиджане обычно наступают очень поздно, и засуха несколько не вредит хорошему урожаю именно потому, что почва, промерзшая глубоко, оттаивает медленно и исподволь дает влагу растительности до периода дождей. Этим же объясняется, что растительность созревает там в три месяца, в то время как на наших аргентинских полях для этого требуется до 9-ти месяцев.

Еще много рассказывал присутствовавшим о своих наблюдениях в Биробиджане тов. Реховицкий. Тот же энтузиазм сквозил в речах остальных членов делегации — тт. Пойзнера, Зунделевича, Хитермана выступавших на этом собрании. Вывод один — СССР прочная база для массовой еврейской колонизации.

Вот она неприкрашенная, бесхитростная рабочая правда, привезенная делегацией с далеких полей Крыма и Украины и Биробиджана в Южную Америку.

Все подмеченное опытным глазом рядовых крестьян бьет по клевете явных и скрытых «друзей» еврейского землеустроения в СССР. Надо надеяться, что эта первая поездка, организованная аргентинским Прокором, увеличит кадры друзей еврейского землеустроения в СССР и вызовет новый приток средств, как яркий показатель сочувствия и доверия к проводимому советской властью делу индустриализации и аграризации еврейской бедноты.

М.

ПРОТИВ «ЕВРЕЙСКОЙ ОПАСНОСТИ».

В Польше скоро начнутся выборы делегатов на всепольский академический съезд.

На предвыборном собрании эндековских организаций познанских высших учебных заведений была принята резолюция о борьбе с внедрением в польскую литературу писателей-евреев и с слишком большим количеством еврейских студентов в польской высшей школе.

СИОНИСТ В СТРАНЕ ПОГРОМОВ.

Посетивший Бухарест престарелый лидер сионистов Н. Соколов, польщенный тем, что был принят румынской королевой, заявил представителям печати, что «положение евреев в Румынии вполне удовлетворительно».

Соколов преподнес молодому румынскому королю Михаилу альбом с видами Палестины.

Клеветническое выступление еврейского телеграфного агентства

ЦПО получило от Икора из Нью-Йорка следующее сообщение:

«Еврейское телеграфное агентство в телеграмме из Москвы сообщает о выступлениях Медем и Финка с обвинением Озета в преступной непроизводительной трате крупных средств в Биробиджане, также о решении президиума делегировать Мережина и Диманштейна с целью реорганизации Икора или создания новой организации». «Талми».

Эта телеграмма московского представителя Еврейского телеграфного агентства является лживым и тенденциозным освещением заседания Президиумов ЦП и ЦС Озета от 1/ХП с. г.

Т.т. Медем, член ЦК Икора, и Финк, говорившие на указанном заседании о колоссальных возможностях и перспективах Биробиджана, указали также на ряд ошибок организационного характера, допущенных оперативными орга-

низациями, ведущими работу в Биробиджане.

В связи с этим ЦП Озета отправило Икору ответную телеграмму следующего содержания:

«Сообщение еврейского телеграфного агентства по поводу решения Президиума Озет о посылке делегации с целью реорганизации Икора сплошной вымысел. Вопрос совершенно не обсуждался». Диманштейн.

В связи с этим тов. Медем довела до сведения президиума о следующей телеграмме, посланной ею Икору:

«Телеграмма Ита (Евр. телегр. агентства) о моем докладе, злостно подчеркивая крупные затраты Озета и умалчивая достижения, вводит в заблуждение общественность. Успехи Биробиджана, несмотря на тяжелые условия налицо. Сейчас там открываются новые индустриальные перспективы. Г. Медем».

ВО СКОЛЬКО ОБОШЛАСЬ ПАЛЕСТИНСКАЯ КОЛОНИЗАЦИЯ.

В Венском журнале «Камф» опубликована статья, в которой подводится итог евр. колонизации в Палестине. В дело палестинской колонизации до войны был вложен капитал в 100 милл. золотых франков, в то время, как стоимость евр. колоний в настоящий момент не превышает 60 милл. золотых франков. Это старые «ротшильдовские» колонии. В новую сионистскую колонизацию вложено 39 милл. долларов. Из этой суммы непосредственно на колонизационную работу затрачено 33%, а устроено всего 1.462 евр. семей. Если же принять во внимание расходы на аппарат 69 милл. долларов, то получится баснословная сумма в 40 000 долл. затраченных на колонизацию одной колониетской семьи. Для сравнения. В СССР колонизация одной переселенческой евр. семьи в среднем обходится в 1.000 руб.

Л. МАТУС.

В санатории для туберкулезных в Лос-Анжелосе умер евр. поэт Л. Матус. Покойный ранее

работал на табачной ф-ке и наборщиком в типографии. Он печатал свои стихи в разных изданиях, в том числе и во «Фрайгайт».

Матус был близок к пролетариату и его революционной борьбе.

П. ГИРШБЕЙН О РАБОТЕ В СССР.

В Нью-Йорк вернулся известный евр. писатель П. Гиршбейн. За последние годы писатель объездил Индию. Китай. Японию, СССР и Польшу. В СССР он провел около года. В беседе с представителями американской евр. прессы П. Гиршбейн поделился своими впечатлениями о положении еврейских масс в Восточной Европе.

В исключительно мрачных красках он рисует положение еврейского населения Польши.

Об СССР он сказал следующее: «Вам будет много говорить об СССР, о том, что там плохо, что все гибнет. Этим занимаются профессиональные клеветники. Они отрицают все, что там делается для возрождения еврейской жизни на новых социальных основах».

10 ИЮНЯ 1941
МАТУС
ДИМАНШТЕЙН

